



Le nouvel ouvrage indispensable pour les professionnels, les jeunes en formation et les amateurs de jardin.

- une structure claire et facilement compréhensible
- plus de 600 portraits de plantes, reflétant l'assortiment des plantes en pots dans les garden-centres et les entreprises horticoles suisses
- look moderne et photographies de 1^{ère} qualité



Votre professionnel du jardin à proximité...



Jardin en pots

Plantes de saison et d'intérieur

Plantes de saison et d'intérieur

Jardin en pots

Jardin printanier
Jardin estival
Jardin méditerranéen
Jardin gourmand
Jardin automnal
Jardin d'intérieur





Jardin printanier

08-29



Jardin estival

30-61



Jardin méditerranéen

62-85



Jardin gourmand

86-117



Jardin automnal

118-141



Jardin d'intérieur

142-193



Jardin printanier



Ouverture de la saison sur les balcons & terrasses

Après une longue période de morosité hivernale, on se réjouit particulièrement des premiers rayons de soleil printaniers. Et les premières touches de couleurs, qui se dessinent dans les jardins dès la fin du mois de janvier nous ramènent le sourire. Éranthes d'hiver, crocus et perce-neiges entament la folle farandole du printemps, relayant les arbustes à floraison hivernale, tels que la viorne ou le jasmin d'hiver.

Une hirondelle ne fait pas le printemps...

Irréfutables annonciatrices du printemps, les hirondelles mettent trop souvent notre patience à contribution, avant que le renouveau ne s'installe vraiment.



1



2



3



4

Que les semaines au jardin paraissent interminables en attendant que les jacinthes, les narcisses, les renoncules, les primevères, les marguerites et consorts daignent nous dévoiler leurs corolles! Qui ne souhaite plus attendre peut évidemment donner un petit coup de pouce à la nature.

Festival de couleurs en perspective

Dès que la neige a déposé son blanc manteau en début d'année, primevères, pâquerettes, pensées et narcisses en fleurs envahissent les magasins. Les plantes méditerranéennes, telles que les camélias, les genêts, les agrumes ou les mimosas exhalent leurs fragrances pour mettre nos sens en émoi.

Qui peut résister à une telle tentation de couleurs et de senteurs? C'est là un outil vraiment magique qui redonnera en un tournemain aux journées grisâtres les couleurs vives et fraîches du printemps. Rien de meilleur pour le moral, lorsque le soleil se laisse désirer, que d'avoir d'aussi bons moyens pour compenser ce déficit.

- 1 | Éranthes d'hiver et perce-neiges, premiers ambassadeurs du printemps
- 2 | Pensées, violettes cornues et pâquerettes fleurissent une première fois en automne, avant de s'épanouir en toute beauté le printemps venu
- 3 | Vient ensuite le tour des plantes vivaces à floraison printanière pour illuminer les plates-bandes
- 4 | Partenaires appréciés: saule marsault pleureur, noisetier tortueux et autres plantes méditerranéennes



☀️🌑 🌿 III-IV | 20 cm

Androsace septentrionalis | Androsace

Famille: Primulaceae

Origine: Europe centrale

Végétation: fines tiges émergent de la rosette de feuilles, au bout desquelles se dressent les fleurs disposées en ombelles

Fleurs: petites étoiles blanches

Propriétés: plante annuelle hivernale robuste; besoins modérés en eau et en engrais

Utilisation: petite plante de remplissage gracieuse, dont la structure filigrane permet d'apporter de la diversité; pour créations printanières en tous genres ou rocailles



🌑 🌿 III-IV | 15 cm

Anemone blanda | Anémone des Balkans

Famille: Ranunculaceae

Origine: Balkans, Caucase

Végétation: apparence générale semblable à l'anémone des bois, feuilles trilobées; le feuillage disparaît après la floraison

Fleurs: bleu-violet, roses, blanches

Propriétés: fait partie des premiers messagers du printemps, avec les helléborines et les perce-neige

Utilisation: bordures, rocailles et arrangements printaniers

Indication: se naturalise rapidement au pied des arbustes et entre des plantes vivaces



☀️🌑 🌿 III-IV | 20 cm

Arabis caucasica | Corbeille d'argent

Famille: Brassicaceae

Origine: Europe du Sud, Asie centrale

Végétation: forme des rosettes de feuilles spatulées et dentelées; croissance tapissante; semi-persistante

Fleurs: petites fleurs crucifères blanches ou roses sur des panicules ramifiées; tailler court après la floraison

Propriétés: croissance rapide, préfère le soleil; pas d'exigences particulières envers le sol; l'une des premières plantes vivaces à fleurir au printemps

Utilisation: plante vivace tapissante classique pour rocailles et murets en pierres sèches



☀️🌑 🌿 IV-VI | 30-50 cm

Arctotis fastuosa | Arcotide

Famille: Asteraceae

Origine: Afrique du Sud

Végétation: croissance touffue, richement ramifiée; forme de nombreuses longues tiges fleuries; les fleurs ressemblent à des petits gerberas

Fleurs: semblables aux marguerites, blanches, oranges, rouges; jusqu'à 8 cm de diamètre

Propriétés: aime la chaleur; supporte la sécheresse; non rustique

Utilisation: bacs et caissettes de balcon, bordures de plantes annuelles et vivaces



🌑 🌿 III-V | 25 cm

Anemone coronaria | Anémone des fleuristes

Famille: Ranunculaceae

Origine: régions méditerranéennes

Végétation: port érigé, souple

Fleurs: rouges, blanches, violettes; variétés à fleurs simples et à fleurs doubles

Propriétés: plante vivace herbacée à bulbe, rarement résistante à l'hiver sous nos latitudes (hivernation hors sol comme les tubercules de dahlias); laisser mûrir les feuilles après la floraison, jusqu'à ce qu'elles disparaissent

Utilisation: plates-bandes à mi-ombre; les fleurs se prêtent à la confection de bouquets



☀️🌑 🌿 IV-V | 20-50 cm

Aquilegia vulgaris | Ancolie

Famille: Ranunculaceae

Origine: Europe

Végétation: plante touffue et compacte qui produit, selon les variétés, des tiges fines de différentes longueurs portant des fleurs plus ou moins inclinées

Fleurs: ornées de petits éperons absolument typiques; innombrables variétés de diverses couleurs

Propriétés: pérenne, elle se ressème facilement

Utilisation: plante vivace très appréciée pour les plantations printanières; au pied des plantes ligneuses et dans les plates-bandes de vivaces sauvages



☀️🌑 🌿 V-VI | 25 cm

Armeria maritima | Gazon d'Espagne

Famille: Plumbaginaceae

Origine: régions méditerranéennes, Asie centrale

Végétation: feuillage similaire à celui des graminées; croissance tapissante; forme une racine pivotante

Fleurs: petites fleurs en boules à l'extrémité de longues tiges, roses ou blanches

Propriétés: pérenne, semi-persistante; croissance optimale dans des endroits chauds et ensoleillés, sur sol bien drainé; peu exigeante

Utilisation: bacs, rocailles, toits végétalisés et murets en pierres sèches



☀️🌑 🌿 III-V | 10 cm

Aubrieta cultivars | Aubriète

Famille: Brassicaceae

Origine: régions méditerranéennes, Asie Mineure

Végétation: tapissante et très compacte; coussins de fleurs denses

Fleurs: à quatre pétales en croix, bleues, bleu-violet à rouges

Propriétés: pérenne, l'aubriète aime les sols riches et bien drainés

Utilisation: plantation durable idéale pour talus ensoleillés; très appréciée pour les rocailles, dans les joints de murs et les murs de roches calcaires, qu'elle recouvre rapidement; apporte des couleurs fraîches dans tout jardin printanier



Jardin estival



Les meilleurs moments de l'année

1. Prendre le bon départ

Dès que les derniers risques de gelées nocturnes ont disparu, la saison d'été peut démarrer sur les balcons et terrasses. Quiconque veut s'entourer d'une magnifique mer de fleurs pour l'été verra son agenda bien chargé, sitôt que les saints de glace auront donné le feu vert. En protégeant les plantes avec un voile ou en les abritant à l'intérieur pour les préserver des gelées tardives, on peut même commencer plus tôt.

Mais le succès ne dépend pas uniquement de l'agenda, la qualité des plantes est aussi décisive. La majorité des plantes à massif et de balcon proposées dans le commerce spécialisé horticoles sont produites en Suisse. Ainsi, la qualité intrinsèque des plantes est irréprochable, car celles-ci ne connaissent ni le stress du transport, ni celui des longues attentes dans les circuits de distribution, ni les soins déficients dans les points de vente. Mais un autre critère est encore plus essentiel pour la flore d'été.

2. Quelle plante à quel endroit?

Les conditions de lumière, de température et d'humidité sont variables tout autour d'une maison. Il faut absolument en tenir compte lors des plantations.

Emplacements au soleil

De tels endroits sont baignés par le soleil du matin au soir. Même si celui-ci n'y apparaît que vers midi, l'endroit appartient à cette catégorie, car les heures d'ensoleillement de l'après-midi sont justement les plus chaudes. Parmi les plantes avides de soleil, le géranium zonale, la marguerite du Cap, la gazanie ou le bidens.

Emplacements à mi-ombre

Si un endroit est protégé du soleil par une maison, un mur



ou un arbre, lorsque le soleil est au zénith, on le qualifie de mi-ombragé. C'est aussi le cas d'un espace ensoleillé uniquement le matin et ombragé l'après-midi ou plongé dans l'ombre diffuse de la couronne d'un arbre. L'impatiens de Nouvelle-Guinée, le géranium lierre ou le pétunia sont des exemples typiques de plantes pour la mi-ombre.

Emplacements à l'ombre

Un nombre restreint de plantes à fleurs s'accoutument de l'ombre profonde. Les plantes de mi-ombre peuvent s'y développer, mais elles sont alors nettement moins florifères. Les plantes de balcon classiques, qui donnent de bons résultats à l'ombre sont le bégonia bulbeux, le fuchsia, le lobélia et l'impatiens (buveuse).





☀️ 🌑 🌿 V-X | 20-100 cm

Ageratum houstonianum | Agérate du Mexique

Famille: Asteraceae
Origine: Amérique centrale
Végétation: dense et érigée, compacte et touffue
Fleurs: bleues, violettes, roses ou blanches; floraison intense tout l'été, jusqu'aux premières gelées
Propriétés: besoins importants en eau et modérés en éléments nutritifs; plante vivace cultivée comme annuelle
Utilisation: plates-bandes mixtes, cimetière, caissettes et pots sur balcons et terrasses
Indications: en plein soleil, elle est sensible aux araignées rouges et à la rouille; appréciée comme fleur à couper



☀️ 🌑 🌿 VII-IX | 30 cm

Alternanthera ficoidea | Alternanthere

Famille: Amaranthaceae
Origine: Amérique centrale et du Sud
Végétation: compacte, tapissante; feuillage dense, feuilles ovales et bigarrées, apportant structure et contraste; couleurs variées du rouge pourpre au vert clair
Fleurs: insignifiantes; plante à feuillage purement décoratif
Propriétés: croissance optimale en plein soleil; peu exigeante en éléments nutritifs
Utilisation: plante typique pour les bordures de plates-bandes, massifs et tombes



⚠️ ☀️ 🌑 🌿 VI-VIII | 50-180 cm

Alstroemeria cultivars | Lis des Incas

Famille: Alstroemeriaceae
Origine: Chili
Végétation: érigée, cespiteuse, aux feuilles lancéolées; variétés pour la culture en pots compactes et bien ramifiées
Fleurs: bouquets de fleurs décoratives, bicolores à l'extrémité des tiges; floraison continue pendant tout l'été
Propriétés: pour sols perméables et pauvres en calcaire; attention aux limaces!
Utilisation: jadis essentiellement répandue en tant que fleurs coupées, les nouvelles variétés compactes se prêtent à la culture en pots et en massifs ensoleillés



☀️ 🌑 🌿 VII-X | 1-120 cm

Amaranthus caudatus | Amarante queue de renard

Famille: Amaranthaceae
Origine: Amérique du Sud
Végétation: port dense, dressé et ramifié, retombant
Fleurs: les inflorescences en panicules rouge foncé ou vertes rappellent la queue d'un renard et peuvent atteindre 60 cm
Propriétés: annuelle; pour sols riches et humides, à exposition ensoleillée; protection recommandée contre le vent
Utilisation: comme plante maîtresse dans des grands bacs; répandue dans les plates-bandes ensoleillées des jardins paysans; les longues panicules sont très appréciées pour la confection d'arrangements floraux



☀️ 🌑 🌿 V-X | 40 cm

Angelonia gardneri | Angelonie

Famille: Scrophulariaceae
Origine: Amérique centrale et du Sud
Végétation: plante vivace à port érigé, élégante et aérienne, avec des feuilles lancéolées et dentées; plante pérenne, rarement hivernée
Fleurs: panicules dressées au-dessus du feuillage; bleues, violettes, roses ou blanches; floraison durable
Propriétés: besoins modérés en eau et en nutriments
Utilisation: caissettes et pots (surtout les variétés les plus basses), ainsi que massifs et plates-bandes; exposition ensoleillée



☀️ 🌑 🌿 V-X | 80 cm

Argyranthemum frutescens | Anthémis

Famille: Asteraceae
Origine: îles Canaries
Végétation: sous-arbrisseau, rond et touffu, feuillage penné de couleur bleu-vert; disponible aussi sur tige
Fleurs: blanches, jaunes, roses; floraison luxuriante, éliminer régulièrement les fleurs fanées afin de stimuler la formation de nouveaux boutons; variétés à fleurs simples ou doubles
Propriétés: plante pérenne à feuillage persistant; besoins élevés en eau et en engrais; apprécie le plein soleil
Utilisation: massifs mixtes, cimetière, caissettes et pots sur le balcon, la terrasse ou le jardin d'hiver



☀️ 🌑 🌿 VI-IX | 60 cm

Antirrhinum majus | Gueule-de-loup

Famille: Scrophulariaceae
Origine: Europe du Sud, Afrique du Nord
Végétation: buissonnante, à port érigé, cespiteuse
Fleurs: bilabiées, s'ouvrent en les pressant légèrement (gueules); diverses couleurs vives ou tons pastel; parfumées
Propriétés: plante vivace durable; partiellement rustique, mais se ressème facilement; la plante aime les sols perméables et riches, à exposition ensoleillée
Utilisation: plates-bandes et massifs d'été; il existe aussi des variétés retombantes, pour les suspensions; fleur à couper, pour les variétés hautes



☀️ 🌑 🌿 IV-X | 20 cm

Asteriscus maritimus | Astérisque maritime

Famille: Asteraceae
Origine: Méditerranée, îles Canaries
Végétation: rampante et retombante, croissance vigoureuse; plante vivace souvent cultivée en annuelle
Fleurs: fleurs ligulées jaune or, entre 3 et 4 cm, comme de petits tournesols plats
Propriétés: robuste et très florifère, besoins modérés en eau et en nutriments; convient en plein soleil, supporte bien les fortes chaleurs, mais l'humidité du sol doit rester constante
Utilisation: caissettes et pots, convient au premier plan ou sur les côtés; également pour massifs et suspensions



Jardin méditerranéen

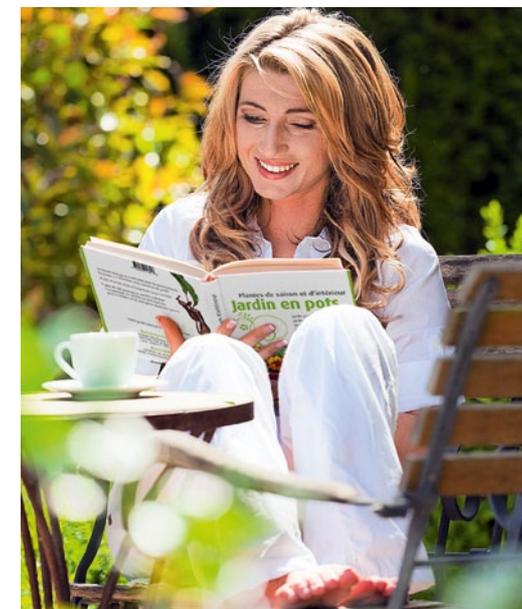


Quand le soleil s'invite sur la terrasse

Histoire des plantes méditerranéennes

C'est en Egypte, en Mésopotamie et en Perse, bien longtemps avant Jésus-Christ, que l'homme a commencé à cultiver ses plus belles plantes dans des pots somptueux. Qui ne connaît pas l'histoire des «Jardins suspendus de Babylone», une des sept merveilles du monde dans l'Antiquité? Des plantes indigènes y prospéraient dans des pots taillés dans la pierre ou dans des bacs en bois de cèdre. Les grecs et les romains poursuivirent la tradition avec les agrumes, les grenadiers et les lauriers roses.

C'est à la Renaissance que la culture des plantes méditerranéennes atteint son apogée. Dans un premier temps, les jardins princiers et royaux abritaient principalement des plantes originaires du pourtour méditerranéen. Peu



à peu, des «plantes exotiques» en provenance d'outre-mer gagnèrent les demeures prestigieuses de riches commerçants ou d'aisés patriciens. Pour abriter ces plantes magnifiques pendant l'hiver, des «orangeries» furent aménagées. Le style caractéristique de ces bâtiments grandioses en faisait des perles architecturales.

À l'époque baroque, les contenants aux formes arrondies, tels que les tonneaux en bois coupés en deux et les premiers pots en terracotta, font leur apparition. Mais c'est au siècle dernier que l'engouement général rendit les plantes du Sud si populaires. Le développement du tou-

risme dans les années 60 fit naître une nouvelle tendance. Avec les belles plantes méditerranéennes, ce sont de beaux souvenirs de vacances que les gens invitent dans leur jardin ou sur leur terrasse. Les «plantes méditerranéennes» ne proviennent d'ailleurs pas uniquement du bassin méditerranéen. C'est de tous les continents qu'affluent des plantes tropicales et subtropicales cultivées en bacs. L'assortiment actuel regroupe plus d'une centaine d'espèces, de variétés et de formes.



☀️ 🌙 III-X | 150 cm | 5-10°C

Abutilon x hybridum | Abutilon, lanterne chinoise

Famille: Malvaceae
Origine: Amérique du Sud (patrie d'origine/forme sauvage)
Végétation: arbustive, ligneuse et persistante; souvent cultivé sur tige; variétés à feuillage panaché
Fleurs: simples ou doubles sur de longues tiges, en clochettes suspendues, jaunes, blanches, orange, roses ou rouges
Propriétés: apprécie la pleine lumière, mais redoute les rayons directs du soleil de midi; supporte très bien la taille (au printemps); arroser et apporter de l'engrais régulièrement
Utilisation: en solitaire ou en groupes dans des massifs ou comme buisson/tige dans de grands bacs



☀️ II-III | 300 cm | 5-10°C

Acacia dealbata | Mimosa

Famille: Mimosaceae
Origine: Australie (naturalisé en Europe du Sud, aussi au Tessin)
Végétation: arbre élancé, persistant au feuillage fin
Fleurs: petits bouquets jaune vif au parfum enivrant
Propriétés: requiert une exposition ensoleillée; arbre à croissance rapide, demandant un arrosage quotidien, ainsi qu'un apport régulier d'engrais; hivernage à un emplacement très clair, supporte des températures négatives de courte durée; rabattre après la floraison.
Utilisation: en bacs à l'air libre ou toute l'année, en jardin d'hiver frais et dans des pièces claires. Fleurs à couper



☀️ VI-IX | 150 cm | 5-10°C

Anisodonteia capensis | Mauve du Cap

Famille: Malvaceae
Origine: Afrique du Sud (patrie d'origine)
Végétation: arbustive, partiellement ligneuse, joliment ramifiée
Fleurs: roses, gracieuses, de 3 cm environ de diamètre
Propriétés: demande une exposition chaude et ensoleillée, un arrosage copieux en été et un apport d'engrais régulier; perd pratiquement toutes ses feuilles durant l'hivernage, ne jamais laisser dessécher; rabattre sévèrement au printemps
Utilisation: en pots, mais également en groupes dans des massifs; peut parfaitement être taillée en forme de petit arbre qui s'épanouira d'année en année



☀️ 🌙 X-XI | 200 cm | 5-8°C

Arbutus unedo | Arbousier, arbre aux fraises

Famille: Ericaceae
Origine: Europe du Sud, Afrique du Nord
Végétation: buissonnante ou arborescente; supporte la taille
Fleurs: panicules de clochettes verdâtres blanches à l'automne
Propriétés: un arbuste aux talents multiples: persistant, jolie floraison, fruits comestibles à maturation tardive en fin d'été; préfère l'arrosage à l'eau non calcaire, maintenir une humidité régulière; rustique jusqu'à -15°C
Utilisation: en pot sur la terrasse et le balcon ou, toute l'année, en jardin d'hiver frais; peut être également planté en pleine terre sous les climats doux



☀️ VII-IX | 120 cm | 5-8°C

Agapanthus praecox | Agapanthe

Famille: Alliaceae
Origine: Afrique du Sud
Végétation: cespiteuse, feuilles en lanières vert sombre
Fleurs: floraison de plus en plus généreuse au fil des ans; tiges de fleurs bleues ou blanches pouvant atteindre 1 m
Propriétés: peut être hivernée en pleine obscurité, celles hivernées dans un endroit clair fleurissent plus tôt; apport d'engrais plutôt faible, choisir un pot étroit; attention, aucun pot en céramique ne résistera aux racines très charnues!
Utilisation: plante classique pour balcons, terrasses ou massifs; culture possible toute l'année au jardin d'hiver



☀️ | 100 cm | 5-15°C

Agave americana | Agave

Famille: Agavaceae
Origine: Mexique
Végétation: cette succulente extravagante forme avec les années d'énormes rosettes, ainsi que des rejets à la base.
Fleurs: tiges pouvant atteindre 4 m de haut
Propriétés: increvable, ne nécessite que très peu d'entretien, il faut cependant le protéger un peu de la pluie; attention aux extrémités acérées des feuilles (y poser des bouchons avant l'hivernage, couper légèrement les épines mortes)
Utilisation: en été pour les grands toits végétalisés et les terrasses ou toute l'année dans des jardins d'hiver spacieux



☀️ V-X | 150 cm | 5-12°C

Argyranthemum frutescens | Anthémis

Famille: Asteraceae
Origine: Îles Canaries
Végétation: sous-arbrisseau, rond et touffu, feuillage penné de couleur bleu-vert; disponible aussi sur tige
Fleurs: blanches, jaunes, roses; floraison luxuriante, éliminer régulièrement les fleurs fanées
Propriétés: besoins élevés en eau et en engrais; mettre à l'air libre ou transplanter dès mi-mai; tailler après la floraison pour stimuler la formation de nouveaux boutons
Utilisation: très apprécié en bacs et caissettes sur le balcon, la terrasse et dans le jardin d'hiver; également en massifs



☀️ VI-VIII | 100 cm | 8-10°C

Asclepias curassavica | Herbe à la ouate

Famille: Asclepiadaceae
Origine: Amérique Centrale et du Sud; s'est naturalisée depuis en de nombreux endroits
Végétation: sous-arbrisseau érigé vivace; atteint pratiquement 1 m de haut
Fleurs: ombelles orange lumineuses sur pousses terminales
Propriétés: apprécie le plein soleil et l'air frais; arroser généreusement en été; hiverner dans un lieu clair et frais; pour une végétation compacte, tailler après l'hivernage
Utilisation: comme plante d'intérieur ou plante en bac à exposer à la lumière, en été sur le balcon ou la terrasse



Jardin gourmand



Quintessence des arômes

Le plaisir de récolter

Les plantes aromatiques nous accompagnent à toutes les saisons et leur spectre d'utilisation est exceptionnellement varié. Que serait la cuisine sans les fines herbes fraîchement cueillies? Séchées, congelées ou marinées, les conserver, c'est faire durer le plaisir. La récolte se fait peu avant la floraison, lorsque les huiles étheriques atteignent la plus haute concentration. Récolter le matin dès que la rosée s'est dissipée et utiliser sans attendre. Leurs principaux domaines d'utilisation:

1 | Épices et aromates

Les plantes aromatiques sont annuelles ou vivaces. Elles sont employées sous diverses formes et la plupart d'entre elles le sont aussi bien fraîches que séchées. Les herbes aromatiques ravissent notre palais et rendent nos mets plus appétissants en sublimant leur saveur. Certaines herbes à tisane peuvent aussi faire office d'épices.

2 | Herbes à tisane

Parmi les herbes à tisane incontournables, citons la menthe, la monarde et la sauge. Elles entrent dans la composition de merveilleuses tisanes, boissons froides ou chaudes aux goûts les plus variés. Les tisanes sont des boissons saines aux vertus indéniables, agissant de manière préventive et curative sur notre métabolisme.

3 | Plantes à parfum

La plus connue est sans aucun doute la lavande. Qui pourrait croire que ces fleurs aux fabuleuses senteurs servent accessoirement à éloigner les mites dans nos armoires à vêtements? Si l'herbe à curry et le géranium odorant sont aussi appréciés pour leur feuillage parfumé, leur valeur ornementale est incontestable.



4 | Plantes médicinales

De nombreuses plantes dans les jardins, les forêts ou les prés ont des vertus thérapeutiques ou sont utilisées à des fins cosmétiques. Souvent, elles sont cultivées depuis la nuit des temps: jardins de simples dans les monastères ou jardins paysans traditionnels. Les plantes médicinales se retrouvent dans les baumes, les crèmes, les huiles et les essences, mais aussi dans les tisanes et les bains.



1



2



3



4



(N) ☀️ 🌙 🌸 V-VII | 30 cm

AcmeIIa oleracea | Brède mafane, cresson de Para

Famille: Asteraceae

Origine: Brésil, Inde (forme cultivée)

Végétation: herbacée, compacte, légèrement rampante

Fleurs: petites fleurs jaune vif ou rouges et jaunes

Propriétés: cette plante n'a rien en commun avec le cresson; géIive, elle peut être hivernée en serre froide

Utilisation: fleurs et feuilles en salade, pour relever les viandes, soupes et sauces; saveur fortement piquante, peut se substituer au poivre; très appréciée en Amérique du Sud

Indications: anti-inflammatoire, apaise les maux de dents et serait efficace également contre les dermatomycoses



(N) ☀️ 🌙 🌸 VI-VIII | 60 cm

Allium cepa | Oignon

Famille: Alliaceae

Origine: incertaine (une des plus anciennes plantes cultivées)

Végétation: plante herbacée aux feuilles tubulaires charnues

Fleurs: blanches en ombelles sphériques, la 2^{ème} année

Propriétés: grande variabilité; trois groupes: Aggregatum (échalotes; donnent naissance à des bulbilles), Cepa (oignon) et Proliferum (oignon égyptien); plantation en mars-avril, récolte fin août; les oignons d'hiver semés en août sont bons à récolter fin juin

Utilisation: omniprésent en cuisine, mais également comme plante médicinale contre une multitude de maux



(N) ☀️ 🌙 🌸 VII-VIII | 70 cm

Allium sativum | Ail

Famille: Alliaceae

Origine: forme cultivée

Végétation: herbacée, feuilles semblables à celles du poireau; forme des bulbes pouvant porter jusqu'à 12 caïeux

Fleurs: ombelles portant peu de fleurs rose pâle (photo de gauche: tige florale spiralée de l'ail rocambole)

Propriétés: arôme très marqué; plantation en février et octobre; récolte à partir de fin juillet, dès que le feuillage jaunit

Utilisation: épluché, émincé ou pressé pour sauces, salades, pizzas, pâtes, rôtis, ragoûts, etc.; purgatif, abaissement du taux de cholestérol et antibiotique



(N) ☀️ 🌙 🌸 VI-VII | 40 cm

Allium schoenoprasum | Ciboulette

Famille: Alliaceae

Origine: Europe, Asie, Afrique du Nord, Amérique du Nord

Végétation: aux allures de graminée et formant des touffes; feuilles tubulaires rondes; surface lisse

Fleurs: touffes sphériques de fleurs mauves, roses ou blanches à bractées relativement courtes

Propriétés: pérenne, semi-persistante

Utilisation: feuilles fraîches ou congelées dans les plats à base d'œufs, salades, sauces ou sur des tartines, pour agré- menter pommes de terre et légumes (couper au ras du sol)

Indications: apéritive et digestive



(N) ☀️ 🌙 🌸 VI-VIII | 80 cm

Allium fistulosum | Oignon d'Espagne, ciboule

Famille: Alliaceae

Origine: incertaine (forme cultivée)

Végétation: plante herbacée, touffue, aux feuilles tubulaires charnues; ne produit pas de véritable oignon, ressemble au poireau; forme de nombreuses bulbilles

Fleurs: ombelles sphériques blanches

Propriétés: rustique, semis en automne après une culture de haricots par ex.; récolte des «oignons de printemps» 3 mois après le semis

Utilisation: goût moins prononcé que celui de l'oignon; feuilles au même usage que la ciboulette, saveur plus intense



(N) ☀️ 🌙 🌸 VI-VII | 80 cm

Allium porrum var. porrum | Poireau

Famille: Alliaceae

Origine: forme cultivée de la carambole (A. ampeloprasum)

Végétation: feuilles linéaires, ne forme pas d'oignon; planter profondément et butter pour faire blanchir le fût

Fleurs: ombelles sphériques à long «bec»; fleurit la 2^{ème} année

Propriétés: légume d'hiver typique, mais il existe aussi des variétés d'été et d'automne; épicé et aromatique, bien que la saveur soit plus douce que celle de l'ail ou de l'oignon

Utilisation: légume ou condiment pour les soupes, salades, gratins, ragoûts, pâtes, tartes, etc.; régulation du transit intestinal, abaissement du taux de cholestérol et antibiotique



(N) ☀️ 🌙 🌸 VIII-IX | 50 cm

Allium tuberosum | Ciboule de Chine

Famille: Alliaceae

Origine: Inde, Népal, Chine, Japon

Végétation: semblable à la ciboulette mais plus haute

Fleurs: ombelles plates et aérées, blanches, au parfum délicat

Propriétés: pérenne; forme des bulbilles

Utilisation: semblable à la ciboulette; feuilles et fleurs fraîches dans les salades, sauces, fromages frais, omelettes et en accompagnement des tomates; peut servir de substitut à l'ail (sans la mauvaise haleine); très appréciée dans la cuisine asiatique

Indications: apéritive et digestive



(N) 🌙 🌸 IV-VI | 40 cm

Allium ursinum | Ail des ours

Famille: Alliaceae

Origine: Europe, Caucase

Végétation: démarrage précoce; forme de jolis couvre-sols dans les zones boisées, humides et ombragées

Fleurs: ombelles sphériques blanches sur des tiges triangulaires

Propriétés: pérenne; disparaît lentement après la floraison

Utilisation: jeunes feuilles et fleurs pour salades, fromages blancs, plats aux œufs et soupes; très apprécié dans les saucisses, marinades et sauces; substitut à l'ail (sans la mauvaise haleine); Attention: confusion possible avec la colchique!

Indications: apéritif et digestif



Jardin automnal

Deuxième saison sur les balcons & terrasses

En automne, la nature a tendance à se mettre peu à peu au ralenti. Mais ce n'est pas obligatoirement le cas sur le balcon et la terrasse. Grâce à l'assortiment de Féerie d'automne®, une seconde saison va s'ouvrir en un tournemain dans les massifs, les caissettes et les bacs. Moins spectaculaire que celle d'été en matière de couleurs, elle n'a rien à lui envier en matière de possibilités créatives.

Atouts des plantations d'automne

La flore d'été est mise en place au printemps et se développe dans des conditions optimales pendant les longs mois d'été. La croissance des plantes est vigoureuse et luxuriante. En automne, la situation est quelque peu dif-



1



2



3



4



1 | Jolies fleurs d'automne

La plupart des plantes fleurissent au printemps ou au début de l'été. Mais certaines s'épanouissent pendant les mois d'automne et peuvent ainsi concentrer toute l'attention des abeilles et des insectes sur elles.

2 | Feuillages décoratifs

Les fleurs n'ont pas l'exclusivité des couleurs. Sauges, lierres et heuchères se livrent déjà en été un joyeux défi pour nous séduire, à grands renforts de feuillages colorés. Mais c'est en automne que la féerie des feuillages bat son plein et elle se poursuit jusqu'au cœur de l'hiver.

3 | Baies et fruits

Baies multicolores et fruits de toutes sortes ont un effet décoratif durable. Si les baies du pommier d'amour ou les gousses du piment d'ornement ne sont pas résistantes au gel, d'autres ne se laissent pas perturber et tiennent tout l'hiver. Il s'agit par exemple des lampions du coque-ret et des baies de la gaulthérie ou du pernettya.

férente, car les plantations d'automne se développent très peu pendant le laps de temps qui les sépare des premières gelées. C'est pourquoi les plantes utilisées pour le fleurissement d'automne sont plus imposantes et pratiquement en fin de croissance. L'emplacement adéquat ne joue plus un rôle primordial. Que les plantes à associer apprécient le soleil ou plutôt l'ombre, à quel endroit les arrangements seront placés, cela n'a aucune importance. Rien ne limite plus la créativité.



☀️🌑 🌿 V-VI | 20 cm

Acorus gramineus | Acore

Famille: Acoraceae
Origine: Inde, Thaïlande, Chine, Japon
Végétation: port érigé, feuillage panaché jaune-vert ('Ogon') ou blanc-vert ('Variegatus'); tiges disposées en éventail
Fleurs: petits épis
Propriétés: semi-persistante, cette plante aquatique forme des rhizomes et ressemble à une graminée; elle demande une humidité du sol constante; plante médicinale
Utilisation: pour plantations estivales et automnales de toutes natures; convient bien également comme plante de terrarium; extrêmement pérenne en aquarium



☀️🌑 🌿 X | 10-40 cm

Ajania pacifica | Chrysanthème du Pacifique

Famille: Asteraceae
Origine: Japon
Végétation: port compact, touffu et ramifié; le revers et les bordures des feuilles ondulées sont ornés d'un joli duvet argenté; le feuillage disparaît après de fortes gelées
Fleurs: petites fleurs jaunes tardives, disposées en corymbes sur les pousses terminales
Propriétés: maintenir plutôt au sec
Utilisation: plante de premier plan pour les féeries d'automne en pots, caissettes et suspensions; peut également être cultivée au jardin toute l'année



🌑🌑 | 30 cm

Asplenium scolopendrium | Langue de cerf

Famille: Aspleniaceae
Origine: Europe, Afrique du Nord, Asie de l'Ouest
Végétation: touffes en entonnoir; feuilles oblongues à bords entiers, en ruban; diverses variétés ornementales, avec des bords très ondulés; sores sur la face intérieure du limbe
Propriétés: semi-persistante; exposition mi-ombragée à ombragée, avec forte humidité de l'air; apprécie les sols calcaires, à l'inverse de la plupart des fougères
Utilisation: touche verte dans les arrangements automnaux; s'associe bien aux vivaces d'ombre et aux plantes persistantes; prospère également dans les rocailles ombragées



☀️🌑 🌿 VIII-X | 50 cm

Aster dumosus | Aster nain d'automne

Famille: Asteraceae
Origine: Amérique du Nord
Végétation: contrairement à l'Aster novi-belgii, conserve un port touffu et n'a pas besoin d'être tuteuré
Fleurs: bleu-violet, roses, blanches; plus ou moins denses selon la variété; très appréciées des papillons et des abeilles
Propriétés: très vaste choix de variétés; rhizomes traçants; ne nécessite pas de protection hivernale
Utilisation: très apprécié pour sa splendide floraison, en caissettes, en pots et dans les bordures de jardin; les variétés bleues sont superbes, associées à des feuillages argentés



☀️🌑 🌿 IV-VI | 15 cm | 20 cm

Ajuga reptans | Bugle rampante

Famille: Lamiaceae
Origine: Europe, Afrique du Nord
Végétation: port gracieux, rampant ou retombant au feuillage dense; divers coloris du vert au brun acajou en passant par le rouge pourpre et les variétés panachées
Fleurs: courtes et robustes panicules bleues ou rose pâle
Propriétés: forme d'épais coussins en bacs; bon couvre-sol grâce à ses stolons aériens; pour sols humides
Utilisation: vivace à feuillage ornemental, pour le premier plan dans les arrangements automnaux de toutes natures ou comme couvre-sol coloré



☀️ 🌿 VI-VII | 25 cm

Artemisia schmidtiana | Armoise de Schmidt

Famille: Asteraceae
Origine: Japon, Sakhaline
Végétation: port gracieux, formant des coussins au feuillage penné gris argenté (surtout la variété 'Nana')
Fleurs: insignifiantes, blanches
Propriétés: exposition ensoleillée sur sol relativement sec; se lignifie rapidement; rabattre au printemps; prendre garde à l'humidité stagnante; plante au parfum aromatique
Utilisation: plante en coussin rustique et décorative, adaptée aux bacs mixtes, caissettes, terrines, ainsi qu'en couvre-sol dans des massifs caillouteux



🌑🌑 🌿 IV-V, XI | 30 cm

Bergenia cordifolia | Plante du savetier

Famille: Saxifragaceae
Origine: Altaï, Mongolie
Végétation: grandes feuilles, teintées de rouge pourpre surtout après les premières gelées; très originale; plante rhizomateuse
Fleurs: ombelles rose-violet, rose pâle ou blanches
Propriétés: vivace semi-persistante, très robuste
Utilisation: feuillage dominant pour les féeries automnales dans de grands pots et caissettes; vivace très robuste formant un bon couvre-sol dans les rocailles, ainsi qu'au pied de plantes ligneuses ou sur les berges d'un étang



☀️🌑 🌿 V-VI | 30 cm

Brassica oleracea var. acephala | Chou décoratif

Famille: Brassicaceae
Origine: forme cultivée
Végétation: bisannuelle; feuillage frisé ou découpé; divers coloris, du vert au violet, mais aussi blanc, rose pâle et rouge
Fleurs: fleurit la 2^{ème} année; capitules jaunes
Propriétés: rosettes comestibles se préparant comme du chou de Milan; supporte de légères gelées et reste beau jusqu'en hiver; coloration de plus en plus intense à mesure que les températures nocturnes se rapprochent de 0°C
Utilisation: remarquable feuillage automnal pour bacs mixtes, caissettes et tout type de terrine



Jardin d'intérieur

L'art de vivre avec les plantes

Les plantes d'appartement sont des éléments incontournables de la décoration d'intérieur, au même titre que les meubles ou les tableaux. Aujourd'hui, les plantes et leurs contenants ont une vocation esthétique de premier ordre. La palette infinie des formes et des couleurs végétales confère une atmosphère unique à tout aménagement intérieur, révélant ainsi l'art de vivre du propriétaire. Mais ce n'est pas tout. Les plantes contribuent largement à l'amélioration de l'air ambiant. Leur transpiration accroît l'humidité de l'air, si souvent déficitaire pendant la période hivernale de chauffage. Certaines sont dépolluantes et fixent les substances toxiques dans l'air.

Nous connaissons tous le rôle positif des plantes sur notre bien-être psychique. C'est pourquoi, un nombre croissant de gens aiment à recréer un petit coin de nature entre



les quatre murs de leur appartement ou sur leur lieu de travail. De nos jours, le salon moderne est le lieu privilégié, où se rencontre la famille, la chambre à coucher se transforme en une oasis de verdure et le travail n'est plus la seule vocation du bureau, désormais on peut même s'y oxygéner le cerveau. Tout ceci, nous le devons essentiellement à nos colocataires aux vertes silhouettes et aux floraisons multicolores, les plantes d'intérieur.

Les conditions idéales d'un intérieur spacieux

Les appartements modernes sont plus vastes, plus lumineux et plus aérés qu'autrefois. Les grandes baies vitrées offrent des conditions de lumière comparables à celles



d'un jardin d'hiver. La température ambiante y est parfaitement équilibrée, permettant un développement surprenant des espèces tropicales, telles que palmiers, ficus et autres orchidées.

La lumière, un facteur prépondérant

Le principal facteur de croissance des plantes d'intérieur est invariablement la lumière. Même derrière de grandes baies vitrées, la luminosité baisse considérablement à mesure qu'on s'éloigne. Il est donc important de savoir où placer les plantes, pour que leur exposition soit optimale. Si une plante reçoit trop peu de lumière, sa croissance restera modeste, car l'énergie nécessaire fera défaut. Même les plantes les moins exigeantes ont besoin d'un minimum de 500 Lux pour survivre. Dans le cas de petites fenêtres, cette quantité minimale de lumière fait déjà défaut à 1 ou 2 mètres de distance. Des pousses étioilées, des feuilles pâles et de taille réduite, voire même la chute des feuilles, sont des signes infaillibles témoignant d'un déficit de lumière.



⚠️ ☀️ 🌿 IV-X | 50 cm

Acalypha hispida | Queue de chat

Famille: Euphorbiaceae

Origine: forme cultivée; probablement Nouvelle Guinée

Végétation: petit buisson persistant, joliment ramifié; feuillage dentelé; peut devenir très haut en pleine nature

Fleurs: rouges, retombantes; les longs « chatons » sont les inflorescences des plantes femelles; floraison durable

Propriétés: plante dioïque, vigoureuse et persistante produisant un suc laiteux toxique; rabattre ponctuellement pour favoriser un port compact; réduire les arrosages en hiver; multiplication possible par bouturage

Utilisation: toute l'année, pièces à vivre



☀️ 🌿 VII-IX | 40 cm

Achimenes cultivars | Achimène

Famille: Gesneriaceae

Origine: forme cultivée; Amérique centrale

Végétation: vivace au feuillage vert foncé, feuilles semblables à celles du lamier; légèrement pubescentes, bord dentelé

Fleurs: roses, bleues et rouges; très florifère

Propriétés: requiert un emplacement clair et chaud pendant la floraison; arrosages à l'eau non calcaire; très long repos hivernal (chute des feuilles); placer le pot à un emplacement plus frais, suspendre les arrosages jusqu'en mars et apporter au redémarrage une bonne dose d'engrais

Utilisation: pièces à vivre; période de repos en serre chaude



☀️ 🌿 VII-IX | 50 cm

Aechmea fasciata | Aechmea, Bilbergia

Famille: Bromeliaceae

Origine: Brésil

Végétation: plante épiphyte; les feuilles vertes rubanées forment une rosette et portent, surtout au revers, des bandes transversales argentées; le bord des feuilles est légèrement épineux; les rosettes fanées disparaissent avec le temps

Fleurs: étoilées, roses; pédoncule émergeant des rosettes

Propriétés: facile d'entretien; très longue floraison; arroser en été dans la rosette, l'eau pouvant y stagner, réduire les arrosages en hiver; forme des plantules

Utilisation: toute l'année, pièces à vivre



☀️ 🌿 I-II | 50 cm

Aeonium arboreum | Aeonium

Famille: Crassulaceae

Origine: Maroc

Végétation: succulente arbustive formant à la base une tige souvent glabre, au-dessus de laquelle se développent des touffes de grandes rosettes aux feuilles charnues

Fleurs: en bouquets jaunes; uniquement sur les sujets âgés

Propriétés: robuste et sans exigences; la variété 'Atropurpureum' largement répandue devient brun-rouge en été; arroser modérément, ne jamais laisser la plante humide en hiver et réduire les arrosages au strict minimum

Utilisation: balcons et terrasses (été)



⚠️ ☀️ 🌿 IV-VIII IX-X | 60 cm

Adenium obesum | Lis des impalas, rose du désert

Famille: Apocynaceae

Origine: Afrique du Sud

Végétation: succulente arbustive pachycaule; feuillage brillant et coriace, vert foncé; peut atteindre plusieurs mètres de haut

Fleurs: imposantes et en entonnoirs; très longue floraison

Propriétés: souvent greffé sur du laurier-rose pour faciliter l'entretien; le suc laiteux blanc et épais est très toxique (largement utilisé comme poison de flèche en Afrique); arroser régulièrement en été mais éviter l'humidité stagnante; soins hivernaux semblables à ceux des cactées

Utilisation: pièces à vivre, balcons et terrasses (été)



☀️ 🌿 | 40 cm

Adiantum raddianum | Capillaire

Famille: Adiantaceae

Origine: régions tropicales d'Amérique centrale

Végétation: fougère au délicat feuillage vert clair sur des stipes brillants et noirs; feuillage pluripenné à port légèrement retombant; feuillage juvénile rouge-brun

Propriétés: privilégie les situations ombragées; aime la chaleur et une forte hygrométrie; arroser à l'eau douce et tiède; la motte doit toujours rester quelque peu humide; éviter les courants d'air; feuillage ornemental apprécié en art floral

Utilisation: toute l'année, pièces à vivre



☀️ 🌿 VI-IX | 20 cm ↓ 50 cm

Aeschynanthus radicans | Aeschynanthus

Famille: Gesneriaceae

Origine: Péninsule Malaise, Java

Végétation: port retombant, ramifié, au feuillage cireux

Fleurs: lumineux bouquets rouge écarlate; tubulaires; fanent rapidement en cas d'arrosage irrégulier

Propriétés: aime les conditions tropicales, humides et chaudes, mais ne doit jamais être détrempé ni en plein soleil; la variété similaire A. radicans (photo de droite) souvent proposée a un port érigé; arrosage à l'eau peu calcaire; apport d'engrais uniquement en été; réduire les arrosages en hiver

Utilisation: pièces à vivre; pause de 2 mois en hiver à 10-15°C



☀️ 🌿 VII-X | 70 cm

Agave victoriae-reginae | Agave royal

Famille: Agavaceae

Origine: Mexique

Végétation: très variable, forme de petites rosettes compactes aux feuilles raides et érigées à pointes arrondies

Fleurs: très rares en pot; hampe florale de plusieurs mètres

Propriétés: agave à très faible développement; aime la sécheresse et requiert le plein soleil; souvent proposé comme mini succulente; croissance relativement lente

Utilisation: toute l'année, pièces à vivre; s'il devient trop envahissant, on peut le déplacer en été sur un balcon ou une terrasse et l'hiverner en serre froide, minimum 10°C